# HRA AN UNION UNE Gazette of India

### असाधारण

### EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

**સં. 2282]** No. 2282] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, नवम्बर 22, 2012/अग्रहायण 1, 1934

NEW DELHI, THURSDAY, NOVEMBER 22, 2012/AGRAHAYANA 1, 1934

# वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 22 नवम्बर, 2012

सं. 25 ( आर.ई.-2012 )/2009-2014

विषय:—सम्पूर्ण दुग्ध पाउडर, डेयरी व्हाइटनर और शिशु दुग्ध आहार सहित दुग्ध पाउडर के निर्यात के लिए नीति में संशोधन ।

का.आ. 2765(अ).—विदेश व्यापार नीति, 2009-2014 के पैरा 2.1 के साथ पठित, विदेश व्यापार (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की सं. 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्र सरकार निर्यात एवं आयात मदों के आईटीसी (एचएस) वर्गीकरण की अनुसूची-2 के अध्याय 4 की क्रम सं. 38 में कॉलम 4 (निर्यात नीति) में तत्काल प्रभाव से संशोधन करती है। वर्तमान प्रविष्टि "निषिद्ध" को प्रविष्टि "मुक्त" द्वारा प्रतिस्थापित किया जाता है। तदनुसार, क्रम सं. 38 के संबंध में संशोधित तालिका निम्नानुसार होगी:

क्रम सं. 	प्रशुल्क मद एचएस कोड	मद का विवरण	निर्यात नीति	प्रतिबंध का स्वरूप
38	0402	सान्द्रित अथवा अतिरिक्त शर्करा युक्त अथवा अन्य मीठे पदार्थ युक्त दुग्ध और क्रीम जिसमें सम्पूर्ण दुग्ध पाउडर, डेयरी व्हाइटनर और शिशु दुग्ध आहार शामिल हैं।	मुक्त	

### 2. इस अधिसूचना का प्रभाव :

प्रशुल्क मद एच एस कोड 0402 के तहत सभी मदों का निर्यात अब मुक्त हो गया है । स्किम्ड दुग्ध पाउडर | एच एस कोड 04021010] के निर्यात से संबंधित नीति में कोई परिवर्तन नहीं होगा, इसका मुक्त रहना जारी रहेगा ।

[फा. सं. 01/91/180/1237/एएम 07/पीसी-3/निर्यात सैल]

अनुप के. पूजारी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

### MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

### (Department of Commerce)

### NOTIFICATION

New Delhi, the 22nd November, 2012

No. 25(RE-2012)/2009-2014 ...

# Subject:—Amendment in policy for export of Milk Powders including Whole Milk Powder, Dairy Whitener and Infant Milk Foods.

S.O. 2765(E).—In exercise of powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992) read with Para 2.1 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, the Central Government, with immediate effect, makes an amendment in Column 4 (Export Policy) in Serial Number 38 in Chapter 4 of Schedule 2 of ITC (HS) Classification of Export and Import Items. The existing entry "Prohibited" is substituted by the entry "Free". Accordingly, the amended Table in respect of Serial Number 38 would be as under:

SI. No.	Tariff Item HS Code	Item Description	Export Policy	Nature of Restriction
38	0402	Milk and Cream, concentrated or containing added sugar or other sweetening matter including Whole Milk Powder, Dairy Whitener and Infant Milk	Free	
		Foods.		

### 2. Effect of this notification:

Export of all items under Tariff Item HS Code 0402 is now free. There is no change in the policy regarding export of Skimmed Milk Powder [HS Code 04021010], which continues to be free.

[F. No. 01/91/180/1237/AM'07/PC-HI/Export Cell]

ANUP K. PUJARI, Director General of Foreign Trade